

アジア情報室通報

Bulletin of Asian Resources Room

第8巻第2号(2010年6月)

目次

インドの出版事情と図書館—出張報告 西願博之(国立国会図書館関西館アジア情報課)	2
新着参考図書目録(2010.1~2010.3)	10
レファレンスツール紹介⑩ 台湾の図書館が所蔵する1945年以前刊行の日本語資料	18

インドの出版事情と図書館—出張報告

西願博之 (国立国会図書館関西館アジア情報課)

1. はじめに

2010年2月上旬から中旬にかけて、インドのニューデリーとコルカタに滞在し、出版関係機関、図書館等を訪れる機会を得た。本稿では、これまで紹介が少なかった、インドの出版事情、図書館サービスについて概説する¹⁾。

2. 出版事情

インドは、28州、7連邦直轄領²⁾からなる連邦制国家であり、330万km²の国土に11億以上の人口を擁する。国民は、民族、宗教、使用言語の点で多様であり、特に言語に関しては、イギリスの支配を受けた経緯から、政治、科学技術、マスコミ等の分野で英語が多く用いられるほか、連邦公用語のヒンディー語、タミル語等の地域語も使われている。このような多言語状況を反映して、出版物の使用言語も多岐に渡っている。公式の出版統計は存在しないが、インド出版者連盟 (Federation of Indian Publishers: FIP) の調査によると、国内で年間80,000タイトル余り (2004年) の図書が刊行されており、言語別では、ヒンディー語、英語のものが最も多くなっている (表1)。世界的に見てインドは、年間刊行タイトル数で第7位、このうち英語図書に限れば、アメリカ、イギリスに次いで第3位を占める出版大国である。

国内の出版者数は16,000といわれ、英語出版物を扱う者は首都ニューデリーに集まっている。さらに、タミル語出版の中心地チェンナイ、ベンガリー語出版におけるコルカタ等、各地に代表的出版地が存在する。1970年代以降、外国出版社とインドの企業・企業家との提携も進み、著名な例として、1985年にはPenguin Books Indiaが設立された。1999年の外国為替管理法³⁾制定により、出版業においても外資規制が緩和されると、Hachette、Random House等の外国出版社も進出してきた。このことに加えて、国民の識字率の上昇、可処分所得を持つ中産階級の

言語	タイトル	割合 (%)
ヒンディー語	21,370	25.9
英語	18,752	22.7
タミル語	7,525	9.1
ベンガリー語	5,538	6.7
マラーティー語	5,475	6.6
テルグ語	3,482	4.2
マラーラム語	3,358	4.1
グジャラーティー語	3,213	3.9
ウルドゥー語	2,172	2.6
カンナダ語	1,998	2.4
パンジャービー語	1,298	1.6
アッサミー語	1,285	1.6
オリヤ語	763	0.9
サンスクリット語	749	0.9
スインディー語	176	0.2
カシュミリー語	140	0.2
コンカーニー語	138	0.2
ドグリ語	105	0.1
その他諸語、民俗文学、宗教書等	5,000	6.1
計	82,537	100.0

表1 言語別の図書刊行タイトル数 (2004年)

出典: D.N.Malhotra ed., *60 years of book publishing in India, 1947-2007*. New Delhi: The Federation of Indian Publishers, 2006, p.12. を基に筆者作成。言語名の表記は、辛島昇『南アジアの文化を学ぶ』放送大学教育振興会, 2000, p.24. に拠る。

増加、大学教科書の買い手である学生数の急増等を背景に、インドの出版産業は急速な成長を続けている。

2.1 19th New Delhi World Book Fair⁴⁾ (第19回ニューデリー国際ブックフェア) 【ニューデリー】

アジア・アフリカ地域で最大のブックフェア (写真1) であり、後述のナショナル・ブック・トラストによって、1972年以来、隔年で開催されてきた。今回は、南アジア諸国、中東諸



写真1 ニューデリー国際ブックフェア 会場入口

国、ドイツ、日本等からの参加者を含む、国内外 1,200 の出版社、取次業者等がブースを構えた。42,000 m²の広さをもつ会場では、英語出版物、インド諸言語の出版物、児童書といった区分ごとに建物が割り当てられ、いずれも目当ての出版物を探し求めるインド人の熱気で溢れていた（写真2）。その中でも、諸言語出版物を扱う建物では、ウルドゥー語の宗教書、サンスクリット語の古典文学をはじめ、ブース毎に特色ある書籍が並んでいた。また、児童書を求める家族連れも多く、会場では、読み聞かせ、物語創作等のイベントが行われていた。

2.2 National Book Trust, India (NBT) ⁵

（ナショナル・ブック・トラスト）【ニューデリー】

1957 年設立。出版振興を所管している人的資源開発省傘下の独立機関であり、政府から予算交付を受けつつも、意思決定上の自律性を備えている。その設立目的は、出版活動の振興と読書習慣の普及にあり、自ら出版者として、自然科学の入門書から児童雑誌まで、幅広い出版物を計 28 言語で刊行している。これまでの刊行図書は 14,000 タイトルにも上る。また、国内の各種ブックフェアを主催するとともに、海外のブックフェアにも参加して、インドの出版物の輸出促進に努めてきた。このほか、毎年 11 月に行われる「全国読書週間」のための取り組み、児童文学関係機関との連絡・調整等に当たる「全国児童文学センター」の運営も行ってきた。

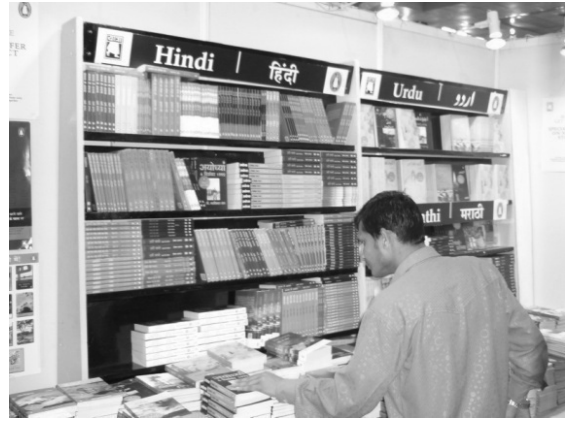


写真2 Penguin Books India のブース

2.3 Publications Division (PD), Ministry of Information & Broadcasting ⁶（情報・放送省出版物部門）【ニューデリー】

政府系出版者 ⁷ の中で最も古く、インド独立前の 1941 年に設立された。政府の一部門として、国家的に重要なテーマ、インドの文化的遺産に関する出版物を国内主要言語で刊行しており、これまでの刊行図書は 8,000 タイトルを数える。この中には、歴代大統領・首相の演説集、地域振興に関する雑誌、ヒンディー語の児童雑誌等が含まれ、特にウェブサイトでも公開されている *India: A reference Annual* ⁸ は、最新の政治・経済・社会事情を知る上で有用な情報源である。

同じく政府系出版者であるナショナル・ブック・トラスト (NBT) と比べた場合、独立機関である NBT が小説、自伝も刊行するのに対し、PD はこれら分野を扱っていない。もっとも、NBT、PD のいずれも児童雑誌を発行しているように、事業展開過程で生じた共通点も見られる。

2.4 The Federation of Publishers' and Booksellers' Associations in India (FPBAI)

（インド出版者・書籍販売業者組合連盟）【ニューデリー】

1955 年設立。国内 4,000 の出版社、取次業者等が加盟しており、一部州・都市の出版者・書籍販売業者組合連盟とも提携関係にある。出版業を取り巻く課題検討のため、年次総会、専門委員会を開くとともに、政府、出版関係機関との会合を通じて ⁹、加盟会員の利益を追求して

きた。近年では、書籍制作コストの6~7割を占める紙価格の高騰が問題となっており、書籍の価格抑制を図るため、FPBAIは政府に対し、輸入紙の関税撤廃を求めてきた。しかし、国内の製紙業者が課税を支持する中、この要求は未だ実現されていない。また、違法複製物による経済損失の広がりを受けて、FPBAIは著作権に関する専門委員会を新設するとともに、著作権行政を所管する人的資源開発省の支援も得て、違法行為防止のためのセミナーを大都市部で行ってきた。

2.5 Library of Congress Office, New Delhi (LOC-Delhi)¹⁰ (米国議会図書館ニューデリー事務所)【ニューデリー】

1962年設立。全世界に6つある米国議会図書館(LOC)海外事務所のうち最大規模を誇り、インド、バングラデシュ、ブータン、モルディブ、ネパール、スリランカの計6カ国を所管している。収集、逐次刊行物、整理、マイクロ化、マネジメントサービス、ITの各部門からなり、LOCの収集方針に則って、米国連邦議会の審議、及びLOCの蔵書構築に資する資料を収集している。これと並んで、北米の大学図書館等が参加する「南アジア共同収集プログラム(SACAP)」¹¹の運営にも当たってきた。

出版流通網が未整備のインドにあって、LOC-Delhiは全国28のベンダーと契約を結び、資料見本の送付を受けている。こうして、国内各地の市販出版物が入手可能となっている。LOC-Delhiに届いた見本は、一定基準に従って職員が選書した後、初めて受け入れられている。また、NGOが発行した人権分野のパンフレットをはじめ、商業ルートに乗らない出版物についても、LOC-Delhiの職員が自ら収集している。続いて整理部門では、ALA-LC翻字表¹²に拠りながら、インド諸言語の各種文字をローマ字アルファベットに変換の上、目録データを作成している。以上の過程を経て、LOC-DelhiからアメリカのLOC本部へ送られたインドの出版物は、図書14,000点、逐次刊行物45,500点ほか、合計60,000点に上る(2009年会計年度)。

一方、SACAPの参加機関は、出版国別に入手

希望分野¹³、選書水準、使用言語を指定の上、LOC-Delhiから送付を受けた資料を購入している。インドの出版物の送付総数は、図書58,000点、逐次刊行物60,000点ほか、合計133,000点に及ぶ(同上)。

3. 図書館事情

インドでは、「図書及び新聞の納本(公共図書館)に関する1954年法」(D.B. Act)¹⁴に基づく法定納本制度が行われており、国内の印刷出版物に関して、出版者は、インド国立図書館及びチェンナイ、ムンバイ、デリーの各公共図書館に対し、1部ずつ納本することと定められている。しかし、実際にはNLIへの納本率は30~40%といわれ、その要因として、納本制度自体の周知不足のほか、D.B. Actが定める出版者側の送料負担、納本義務違反時の罰金の少なさ等が指摘されてきた。現行制度をめぐっては、このほか、電子出版物を納本対象に含めるべきとの意見¹⁵もある。

公共図書館は、憲法上、州の所管事項に含まれ、州立中央図書館を頂点とするヒエラルキーの下、全国に52,000館(2003年)¹⁶が存在する。これまでに18州¹⁷で図書館法が制定され、行政権限の所在、予算の財源等が確立しているものの、州の施策に占める図書館の位置付けは、総じて低くなっている。こうした中、連邦政府は、後述のラージャ・ラームモーハン・ローイ図書館財団を経由して、公共図書館への書籍配布をはじめとする各種支援を行ってきた。

公共図書館をめぐっては、首相の諮問機関である国家知識委員会(National Knowledge Commission: NKC)の図書館ワーキンググループが、2006年8月の報告書¹⁸において、公共図書館を連邦・州の共管事項に移行させることにより、大学図書館・学校図書館、専門図書館等と調整を図りながら、図書館セクター全体の発展につなげる必要があると指摘した。これに合わせて、図書館政策に関する国家レベルの検討機関についても設置が提言され、同年12月には、NKCからマンモハン・シン首相に対して同趣旨の勧告¹⁹がなされたが、その実現には至っていない。



写真3 インド国立図書館 新館

3.1 National Library of India (NLI)²⁰ (インド国立図書館)【コルカタ】

歴史的起源は、1836年設立のカルカッタ公共図書館まで遡り、1903年一般公開の帝国図書館、1948年のインド国立図書館への改称を経て、1953年に一般利用が始まった。現在、文化省の下部機関としての地位にある。

所蔵図書 240万冊のうち、法定納本制度による入手分が 100万冊を占める一方、外国出版物に関しては、購入又は交換・寄贈によって主に英語出版物を収集している。このほか、カレントの逐次刊行物 18,000タイトル、地図 88,000点、手稿 3,200点、貴重書等も所蔵している(2006年)²¹。筆者訪問時には、幸運にも、豪華装丁本等 86,000点からなる Asutosh Collection²²の閲覧機会を得た。

利用資格は、基本的に18歳以上の者に限られており、筆者が新館(写真3)を訪れた際、利用者の多くは、学生と見受けられる若者達であった。閲覧スペースには、600人分の閲覧席、OPAC端末、インターネット端末、参考図書、開架雑誌等が備えられていた。また、国立図書館としては珍しく、カルカッタ公共図書館以来の伝統から、貸出サービスのための登録利用者に対し、図書の貸出を行っている。

目下、図書館機能の電子化が進められており、目録のデジタル化に関しては、所蔵図書のレコード 14万件が MARC21 フォーマット²³に置き換えられ、OPAC 上での公開が始まった²⁴。また、貴重書のデジタル化についても、図書 9,000冊余り、320万ページ分の作業が完了している。



写真4 インド全国書誌の作成風景

NLI のウェブサイトには、貴重書専用の OPAC が設けられており、今後、一般からのリクエストに基づいて、デジタル画像が順次アップロードされる予定である。

3.2 Central Reference Library (CRL)²⁵ (中央参考図書館)【コルカタ】

1955年設立。NLI と同一敷地内に位置する文化省の下部機関であり、国内出版物についての網羅的リストである「インド全国書誌」(Indian National Bibliography: INB)を作成している(写真4)。その編纂過程は、まず、NLI から一旦借り受けた法定納本資料を基に、MARC21 フォーマットに従って、所定用紙にタイトル等の書誌事項を記入する。次に、パソコン画面上のキーボードから、インド諸言語の独自文字で書誌情報を入力した上、ローマ字アルファベットへの変換処理を施す。こうして、英語を含む14言語の出版物について、デューイ十進分類法の下、著者名のアルファベット順にタイトルを排列できるようになる。

ただし、INB をめぐっては、そもそも NLI への納本率が低く、全国書誌が備えるべき網羅性が損なわれている事情がある²⁶。さらに、発行形態が冊子体の月刊版、年間累積版に限られる上、刊行部数も少なく、図書館関係者の間でも十分な認知を得られていない。この点に関して CRL は、ウェブ上での INB 公開を前向きに検討しているところである。

3.3 National Institute of Science Communication and Information Resources (NISCAIR)²⁷ (国立科学コミュニケーション情報資源研究所)、National Science Library (NSL)²⁸ (国立科学図書館)【ニューデリー】

国立科学コミュニケーション研究所 (NISCOM) と国立科学ドキュメンテーションセンター (INSDOC) の統合に伴い、2002年に NISCAIR が誕生した。元来の起源は 1950年代まで遡り、現在、科学技術省科学産業研究局 (DSIR) 傘下の科学産業研究評議会 (CSIR) が統括している 37 研究機関の一角を占める。

活動内容は幅広く、まず、科学研究者向けの情報提供活動として、抄録誌 *Indian Science Abstract* を含む 19 の専門誌を刊行しており、その大半はウェブ上²⁹でも公開されている。さらに、学生を主対象とする一般向け科学雑誌の発行、後述する国立科学図書館の蔵書を用いた複写物提供サービス、国内外の科学技術雑誌についての総合目録³⁰の作成・提供にも当たっている。このほか、ユニークな取り組みの一つに、科学技術文献の翻訳サービスがあり、過去、日本で出された原子力分野の報告書が英訳された例もある。

国立科学図書館 (NSL) は、INSDOC の一部門として 1964 年に設立され、現在、NISCAIR によって運営されている。一般公開もされており、国内の科学技術雑誌をほぼ網羅的に所蔵するほか (写真 5)、電子ジャーナルの外国雑誌も提供している。職員によるレファレンスサービスも、利用者の高い評価を得ている³¹。また、インドにおける ISSN センターとして、ISSN の登録・維持にも当たっている³²。なお、同じフロアには、南アジア地域協力連合 (SAARC)³³ 域内における科学技術情報の交換を目的として、SAARC ドキュメンテーション・センター³⁴が設置されている。

3.4 Raja Rammohun Roy Library Foundation (RRRLF)³⁵ (ラージャ・ラームモーハン・ローイ図書館財団)【コルカタ】

社会運動家ラージャ・ラームモーハン・ローイ (1772-1833) の生誕 200 年に当たる 1972 年、



写真 5 国立科学図書館

文化省傘下の独立機関として設立された。州・連邦直轄領との協力関係を基礎に、公共図書館サービスの普及に取り組んでおり、とりわけ農村部での図書館整備が重視されてきた。しかし、近年の調査結果においても、村レベルでの公共図書館の普及率は、依然として 1 割弱にとどまっている³⁶。

予算の多くは、連邦政府からの補助金で賄われており、用途のうち、公共図書館への書籍配布に係る費用が大きな割合を占める。この取り組みでは、州・連邦直轄領も 1~5 割の財源を負担しており、購入タイトル及びその配布対象館については、各地方政府の下に置かれた図書館計画委員会が決定している。また、同様の財源負担方式により、図書館の本棚、閲覧用机等も現物で支給されている。他方、RRRLF の全額負担により、図書館サービスを実施する NGO、公共図書館の児童書部門等に補助金が交付されている。以上のほか、啓蒙的活動として、優れた公共図書館・図書館員に対する表彰制度、公共図書館への認知向上を目的とした講演会等も行っている。

3.5 Delhi Public Library (DPL)³⁷ (デリー公共図書館)【ニューデリー】

1951 年設立。独立後インドの識字率が 18.3% (1951 年) という水準にある中、読み書きを習得したばかりの人々に基礎教育を普及させる取り組みの一環で、UNESCO とインド政府による共同のパイロット・プロジェクトとして建設された。現在は、文化省傘下の独立機関としての地

位にある。

1,500 km²の面積に1,380万人(2001年)が居住するデリー連邦直轄領にあって、DPLの施設は、中央館、地域館、3つの分館、27の分館支部等にわかれている。主要施設間では機能分担がなされており、例えば、中央館の業務に、映画上映会等の社会教育活動が含まれる一方、地域館には資料収集部門が置かれている。これらの施設に加え、大型バスによる移動図書館サービスを通じて、周縁部の住民の情報ニーズにも応えている。

蔵書は、図書180万冊をはじめ、逐次刊行物、音楽レコード・カセット、CD・DVD等からなる。収集方法として、法定納本制度による受け入れのほか、資料収集方針を基に、選書助言委員会の判断を経て、英語、ヒンディー語、ウルドゥー語、パンジャービー語の図書を購入するなどしている。

利用資格を持つのは、デリー連邦直轄地の居住者、労働者に限られるが、登録利用者数は6万人弱と必ずしも多くはない。近年の取り組みとして、OPACの一般公開、CD・DVDの貸出サービス、主要3館におけるインターネット端末の導入が始まったところである。また、主要館の児童書コーナーも刷新され、筆者訪問時には、色鮮やかな室内で、子ども達がコンピュータゲームに興じていた。

3.6 The Japan Foundation, New Delhi³⁸ (独立行政法人国際交流基金ニューデリー日本文化センター)【ニューデリー】

日本関係資料をめぐる事情についても調べるため、標記センターの附属図書館³⁹を訪れた。

ニューデリー日本文化センターは、独立行政法人国際交流基金の海外拠点の一つであり、1994年に開設された国際交流基金ニューデリー事務所を起源とする。その後、2005年の「日印グローバル・パートナーシップ強化のための8項目の取組」を受けて、翌2006年に上記センターが開設された。筆者訪問時には、日印の研究機関による共催イベントとして、日印の研究に関するセミナーが開かれており、日本人研究者の発表を熱心に聴講するインド人の姿から、日本

文化への関心の高さをうかがうことができた。

附属図書館が所蔵する日本関係資料は、日本語資料6,300冊、外国語資料3,500冊、CD・DVD・ビデオ等からなり、主にインド人の日本語学習者が利用している。彼らの学習動機には、日本語能力試験の3級⁴⁰に相当する、基本的な日本語能力を身に付ければ、日系企業への就職が有利になるとの意識があるといわれる。図書館資料の収集は、利用者からのリクエストに基づいており、日本の国際交流基金本部から送付を受ける、オンライン書店で購入する、在印日本人の帰国時に寄贈を受ける等の方法が採られている。

4. おわりに

今回の出張では、関係者へのインタビューを通じて、インドの出版・図書館界をめぐる歴史、最新動向を踏まえた、明快な説明を受けることができた。その際、こちらの想定を超えて、日本文化についての質問を受けることもあり、有意義な国際文化交流の機会を持つことができた。訪問先で丁寧な対応を頂いた関係各位には、この場を借りて感謝申し上げる。

国立国会図書館関西館アジア情報室では、インドの英語出版物にとどまらず、ヒンディー語図書900冊、ウルドゥー語図書100冊等、諸言語の資料も所蔵している。今回の出張成果も活用して、当室では引き続き、利用者ニーズに沿った蔵書構築を進める予定である。合わせて、インドの図書館事情に関する情報提供、調べ方案内⁴¹の充実にも鋭意取り組むつもりである。

(さいがん ひろゆき)

¹ インドの出版史、図書館史について、齋藤まや「平成21年度アジア情報研修『現代インド情報の調べ方』概要報告」『アジア情報室通報』7(4), 2009.12, pp.12-13. (<http://rnavi.ndl.go.jp/asia/entry/bulletin7-4-3.php>)を参照。

² 連邦直轄領は、連邦政府の直接支配下にあり、大統領が任命した行政官又は連邦直轄領知事を通じて統治されている。このうち、デリー及びポンディシェリーでは、一定分野について立法権限を備えた公選議会も置かれている。自治体国際化協会編『イン

- ドの地方自治：日印自治体間交流のための基礎知識』自治体国際化協会，2007，pp.17,31.
(http://www.clair.or.jp/j/forum/series/pdf/j27_new.pdf)
- ³ “The Foreign Exchange Management Act, 1999 (Act No. 42 of 1999)”
- ⁴ http://www.nbtindia.org.in/world_book_fair.aspx
- ⁵ <http://www.nbtindia.org.in/>
- ⁶ <http://www.publicationsdivision.nic.in/>
- ⁷ 主な政府系出版者として、ナショナル・ブック・トラスト (NBT) のほか、文化省傘下の独立機関として文学作品を刊行する「国立文学アカデミー」(Sahitya Akademi)、人的資源開発省傘下の独立機関として学校用教科書を発行する「全国教育・訓練評議会」(National Council of Education Research and Training: NCERT) が挙げられる。
- ⁸ http://www.publicationsdivision.nic.in/others/India_2010.pdf
- ⁹ 人的資源開発省は2008年、出版振興に関する意見交換の場として、国家出版振興協議会 (National Book Promotion Council: NBPC) を設置した。2009年9月の第一回会議に際し、FPBAIは、事前送付のあった議題について書面で見解を提出した。その後、「出版振興に関する国家政策」(National Book Promotion Policy) の草案作成のため、NBPC内に12名のメンバーからなるタスクフォースも設置されたが、この中にFPBAIは含まれていない。
- ¹⁰ <http://www.loc.gov/acq/ovop/delhi/> 合わせて、H.W.リー「米国議会図書館におけるアジア関係資料の構築」『アジアへの知的探求と図書館サービスの新展開：シンポジウム記録集』国立国会図書館関西館編，2004，pp.62-64. (http://www.ndl.go.jp/jp/publication/proceedings/asia2003/asia_sympo_j.pdf) も参照。
- ¹¹ Library of Congress Office, New Delhi, “General Information About the Cooperative Acquisitions Programs” (http://www.loc.gov/acq/ovop/delhi/ginf_d.html)
- ¹² アメリカ図書館協会 (American Library Association: ALA) と米国議会図書館 (Library of Congress: LC) が定めた、非ローマ字系言語をローマ字に置き換えるための対応表 (<http://www.loc.gov/catdir/cpsd/roman.html>)。
- ¹³ ただし、インドの出版物のうち、アッサミー語、カシュミーリー語等、比較的マイナーな言語のものについては、希望分野を指定できない。
- ¹⁴ “The Delivery of Books and Newspapers (public Libraries) Act, 1954” (<http://www.dpl.gov.in/dbact.html>) なお、類似の連邦法として、イギリス支配下での報道統制を目的に定められた「出版物印刷機及び図書登録に関する1867年法」(Press and Registration of Books Act, 1867: P.R.B. Act) (<https://rni.nic.in/prbact.asp>) がある。この法律では、出版物の印刷者から各州政府の定める機関宛てに、図書1〜3部、逐次刊行物2部を納めることと定めている。その実施状況は州毎に異なるが、一般に不十分な水準にある。A. A. N. Raju, *Legal Deposit and Bibliographical Control in India*. New Delhi: Ess Ess Publications, 2009, pp.xvi, 69-97.
- ¹⁵ A. A. N. Raju, *ibid.*, p.134.
- ¹⁶ 連邦議会下院 P. T. Thomas 議員の質問に対する政府回答 (2010年3月10日) の附表 (<http://164.100.47.132/Annexure/lq15/4/as193.htm>)。このデータは、ラージャ・ラームモーハン・ローイ図書館財団の委託に基づき、A.C.Nielson ORG MARG pvt. Ltd. 社が行った調査結果に拠る。
- ¹⁷ 連邦議会下院 Hansraj Gangaram Ahir 議員の質問に対する政府回答 (2009年12月9日) (<http://164.100.47.132/LssNew/psearch/QResult15.aspx?qref=77825>)。各州における図書館法の制定年は、以下のとおり。タミル・ナードゥ (1948)、アーンドラ・プラデーシュ (1960)、カルナータカ (1965)、マハーラーシュトラ (1967)、西ベンガル (1979)、マニプル (1988)、ケーララ (1989)、ハリヤナ (1989)、ミゾラム (1993)、ゴア (1993)、グジャラート (2000)、オリッサ (2001)、ウッタラカンド (2005)、ラジャスターン (2006)、ウッタル・プラデーシュ (2006)、チャッティスガル (2007)、ビハール (2008)、アルナーチャル・プラデーシュ (2009)。州名表記は、自治体国際化協会編前掲注2に拠る。
- ¹⁸ Working Group on Libraries, National Knowledge Commission, “Report of the Working Group on Libraries”, 2006.8.28, p.3. (<http://www>

- knowledgecommission.gov.in/downloads/documents/wg_lib.pdf)
- ¹⁹ National Knowledge Commission, “Recommendations on Libraries”, 2006. 12. 7. (<http://www.knowledgecommission.gov.in/downloads/recommendations/LibrariesLetterPM.pdf>)
- ²⁰ <http://www.nationallibrary.gov.in/>
- ²¹ National Library, India, “Information Brochure”, 2007, p. 49. (http://www.nationallibrary.gov.in/nat_lib_stat/pdfs/info_book_rti_nl2007.pdf)
- ²² カルカッタ高等裁判所首席裁判官、カルカッタ大学副総長等を歴任した Asutosh Mukherjee (1864-1924) 卿によるコレクション。このうち最も古い資料は、1553年に刊行されたラテン語図書である。National Library, India, “Asutosh Collection Division” (http://www.nationallibrary.gov.in/nat_lib_stat/asutosh.html)
- ²³ 米国議会図書館が維持している、書誌情報交換用の標準フォーマット。
- ²⁴ 西願博之「インド国立図書館、OPACを公開」カレントアウェアネス-E, 171号, E1049, 2010.5.19. (<http://current.ndl.go.jp/e1049>)
- ²⁵ <http://crlindia.gov.in/>
- ²⁶ Maitrayee Ghosh, “50 years of Indian National Bibliography (1958-2008) : A Critical Study” (Paper for 2009 IFLA Conference, Milan, Meeting on Bibliography), 2009, p. 11. (<http://www.ifla.org/files/hq/papers/ifla75/77-ghosh-en.pdf>)
- ²⁷ <http://www.niscair.res.in/>
- ²⁸ <http://nsl.niscair.res.in/index.jsp>
- ²⁹ NISCAIR, “NISCAIR Online Periodicals Repository” (<http://nopr.niscair.res.in/>)
- ³⁰ NISCAIR, “National Union Catalogue of Scientific Serials in India (NUCSSI)” (<http://124.124.221.23/>)
- ³¹ Devendra Kumar and Rajkumar Singh, “Information resources and services of national science library India, New Delhi: A user study”, International Journal of Library and Information Science, 1 (2), 2009. 7, p. 20. (<http://www.academicjournals.org/ijlis/PDF/pdf2009/July/Kumar%20and%20Singh.pdf>)
- ³² 国立国会図書館「ISSN ネットワークについて」(<http://www.ndl.go.jp/jp/aboutus/issn.html#network>)
- ³³ 加盟国は、インド、アフガニスタン、バングラデシュ、ブータン、モルディブ、ネパール、パキスタン、スリランカの8カ国。
- ³⁴ <http://www.sdc.gov.in/>
- ³⁵ <http://rrrlf.nic.in/>
- ³⁶ M. Sankara Reddy, “Access to information by the rural communities in Indian villages: the role of Raja Rammohun Roy Library Foundation (RRRLF)” (Paper for 2008 IFLA Conference, Québec, Agricultural Libraries Discussion Group), 2008, p. 3. (<http://archive.ifla.org/IV/ifla74/papers/141-Reddy-en.pdf>)
- ³⁷ <http://dpl.gov.in/>
- ³⁸ <http://www.jfindia.org.in/index.php>
- ³⁹ <http://www.jfindia.org.in/library/index.php>
- ⁴⁰ 独立行政法人国際交流基金・財団法人日本国際教育支援協会「新しい『日本語能力試験』ガイドブック」2009. 7, pp. 4, 8. (<http://www.jlpt.jp/j/about/pdf/guidebook1.pdf>)
- ⁴¹ 国立国会図書館関西館アジア情報課が実施した平成21年度アジア情報研修「現代インド情報の調べ方」のうち、筆者が担当した「インド関連情報の調べ方（講義）」の配布資料 (http://rnavi.ndl.go.jp/asia/tmp/ndl_text.pdf) を参照。合わせて、同課作成「アジア情報の調べ方案内」(<http://rnavi.ndl.go.jp/asia/entry/research-guide-asia.php>) も参照のこと。

(URLの最終アクセスは全て2010年6月3日)

新着参考図書目録 (2010.1~2010.3)

2010年1月から2010年3月までの間に、アジア情報室に新しく開架した参考図書の目録である。言語ごとに『国立国会図書館分類表』の大意によって分類し、各主題の中は請求記号順に排列した。なお、中国、コリア以外の諸地域については、地域・国（各地域内の国は五十音順）ごとに排列し、その中を言語別（諸言語→日本語→欧米言語）、請求記号順の排列とした。

記入は書名、著者名、出版事項、形態、請求記号（（ ）内は関西館請求記号）の順に記載し、必要と思われる資料には解題を付した。ハンゲルのみのタイトルの資料には邦訳を補記した。

中国

中国語の部

<経済・産業>

英汉 / 汉英商务缩略语大词典 = English-Chinese/Chinese-English business abbreviations dictionary / 戚建平, 郭江兴主编。— 北京: 国防工业出版社, 2009.1. — XII, 703p; 22cm
ISBN: 9787118060744 **D2-C148**

中国金融改革开放大事记 / 吴晓灵主编。— 北京: 中国金融出版社, 2008.8. — 15, 900p; 30cm
ISBN: 9787504946607 **DF137-C69**

500强企业报告. 2 / 上海财经大学500强企业研究中心编。— 上海: 上海人民出版社, 2008.8. — 4, 920p; 26cm
ISBN: 9787208080010 **DH15-C11**

台湾中型集團企業研究: 2009年版 = Medium size business groups in Taiwan / 中華徵信所企業股份有限公司著。— 第2版 — 台北: 中華徵信所, 2009.4. — 490p; 30cm
付属資料: CD-ROM1枚
ISBN: 9789866724077 **DH15-C12**

台湾の中規模グループ企業200社を収録。「総合排名篇」「個體分析篇」「索引篇」の3篇からなる。総合排名篇では資産総額のランキング、個體分析篇では各グループ企業の幹部、沿革、子会社の財務状況などを収録。索引篇として筆画順の「分子企業名稱總覽」「核心人物總覽」を付す。

中国集郵大辞典 = The philatelic dictionary of China: 2009年版 / 中华全国集郵联合会編。— 北京: 中国大百科全书出版社, 2009.4. — 5, 1, 1, 23, 3, 563p; 30cm
ISBN: 9787500080794 **DK331-C26**

切手や郵便制度に関する4,000余項目を収録。「郵驿和郵政」「郵票发行、设计、印刷」などの12部分からなる。巻末に「中国邮政与集郵大事年表(1859-2008)」「中国历史时期郵票面值币值简表」など9の付録および拼音索引を付す。

2007中国煤炭企业100強分析报告 / 陶凤鸣主编。— 北京: 经济科学出版社, 2008.4. — 3, 2, 320p; 29cm
ISBN: 9787505870857 **DL85-C21**

<歴史・地理>

測量臺灣: 日治時期繪製臺灣相關地圖: 1895-1945 / 魏德文[ほか]著。— 臺北: 南天書局, 2008.1. — x, 287p; 31cm
ISBN: 9789576387029 **G62-C5**

山东省地图集 / 《山东省地图集》编纂委员会編。— 济南: 山东省地图出版社, 2009.9. — 393p; 38cm
ISBN: 9787807542889 **G71-C41**

吉林省地图集 / 《吉林省地图集》编纂委员会編著。— 北京: 中国地图出版社, 2009.9. — 295p; 43cm
ISBN: 9787503148224 **G71-C42**

二战研究在中國 = The review of the research on World War II in China / 赵文亮著。— 武昌: 武汉大学出版社, 2006.5. — 7, 3, 4, 3, 893p; 24cm
ISBN: 7307048531 **GA82-C3**

4編からなる。第1編および第2編では中国における第二次世界大戦の研究史をまとめ、第3編は関連図書2,529タイトル、第4編は関連論文8,863タイトルを収録。

中华传统文化辞典 / 钱玉林, 黄丽丽主编。— 上海: 上海大学出版社, 2009.5. — 2, 2, 2, 1, 37, 733p; 27cm
ISBN: 9787811184327 **GE8-C109**

古代から清末までの中国の伝統文化に関する約4,700項目を収録。「古代民族」「地理山川」など38に分類して、年代順に排列。巻末に筆画索引を付す。

中华文化事典 / 何晓明主编。— 武昌: 武汉大学出版社, 2008.10. — 2, 3, 9, 1390p; 27cm
ISBN: 9787307065628 **GE8-C110**

古代から中華人民共和國成立までの中華文化を表す事相、事件、事物など306項目を収録。「先秦时期」「秦汉时期」などの7の時代に分類して排列。

中国近现代名人生平暨生卒年录: 1840-2000 / 周新民主编。— 北京: 经济管理出版社, 2009.5. — 2, 2, 136, 899p; 29cm
ISBN: 9787509603222 **GE12-C138**

1840年から2000年までの中国、台湾、香港、マカオの人物および著名な華僑、華人12,100余名の姓名、生没年、字号、出身地、略歴を収録。「近代部分(1840-1949.9)」「現代部分(1949.10-2000.12)」「外国人部分(1840-2000)」に分類して、筆画順に排列。巻末に拼音索引を付す。

通鑑大辞典 / 陈国本編撰。— 南京: 江蘇教育出版社, 2007.6. — 6, 173, 1372p; 29cm
ISBN: 9787534381546 **GE241-C164**

『資治通鑑』およびその注釈本に出現する語 27,500 余項目の釈義、出典、注音などを収録。排列は筆画順。巻末に「人名」「地理」など17部分からなる分類索引を付す。

<哲学・宗教>

孔子辞典 / 夏乃儒主编。— 上海：上海辞书出版社，2008.6。— 16, 413p；19cm

ISBN: 9787532624782 **HB41-C48**

孔子に関わる学説、人物、著作、学派など約1,400項目を収録。「生平事迹」「背景知识」「思想体系」など6に大別し、その中をさらに分類して排列。巻末に「孔子周游列国示意图」「孔子世系表」「孔子年谱」および筆画索引を付す。

中华名寺大观 / 罗哲文, 柴福善编著。— 北京：机械工业出版社，2008.9。— XIII, 420p；24cm

ISBN: 9787111237938 **HM111-C126**

1949年以来基督宗教研究索引 = Reference articles for research on China's policy towards Christianity since 1949 / 金以枫编。— 北京：社会科学文献出版社，2007.10。— 4, 11, 600p；24cm

付属資料: CD-ROM1枚 (ISBN: 9787900227515)

ISBN: 9787802308008 **HP1-C3**

1949年から2006年までに中国で刊行された出版物に掲載されたキリスト教に関する政策文献、研究、史料、ニュース約1万件を収録。「宗教学与宗教研究」「基督教概论」など10に大別、その中をさらに細分して発行年順に排列。

增注新修道藏目录 / 丁培仁编著。— 成都：巴蜀書社，2008.3。— 5, 4, 5, 7, 728p；22cm。— (宗教与社会研究丛书)

ISBN: 9787807520689 **HR132-C146**

道藏、藏外道書、敦煌文献などに所収の道教文献約6,000件を収録。「教理教义类」「戒律清规类」など10に大別し、その中をさらに細分して年代順に排列。巻末に付録として「子书及古佚道家书」「道教研究论著」を付す。

<芸術・言語・文学>

中国美术百科全书。— 北京：人民美術出版社，2009.6。— 4冊；29cm

ISBN: 9787102041698(set) **K2-C20**

中国美術に関する約6,000項目を収録。排列は拼音順。1巻に「条目分类目录」、4巻末に「中国美术大事年表」「内容索引」を付す。

中国文化遗产词典 / 丘富科编著。— 北京：文物出版社，2009.6。— 6, 37, 577p, 図版22枚；27cm

ISBN: 9787501024216 **K2-C21**

中国の各種文化遺産約3,600件を収録。2部分からなる。「中国的世界遗产、全国重点文物保护单位、中国历史文化名城名镇(村)、国家重点风景名胜区」は省級行政区画で大別し、さらに細分して排列。「国家级非物质文化遗产、人类口述和非物质遗产」は「国家级非物质文化遗产名录」の記載順に排列。巻末に「中国的世界文化与自然遗产」など11の付録および筆画索引を付す。

新编汉蒙大字典。— 呼和浩特：内蒙古人民出版社，2006.8。— 4, 2, 53, 1252p；27cm

ISBN: 7204084845 **KJ112-C11**

国际汉语语言学文献索引：1997-2003 / 潘海华, 徐烈炯主编。— 北京：商務印書館，2007.11。— 15, 4, 343p；26cm

ISBN: 9787100054539 **KK11-C21**

1997年から2003年に中国内外で出版された中国語を対象とする言語学の雑誌論文、単行書、論文集、学位論文など3,780件を収録。「语音学」「音系学」「词法学」など10に大別し、その中をさらに細分して年代順に排列。巻末に拼音順の作者索引を付す。

汉语成语俗语对照词典 / 杨本祥编。— 南京：南京大学出版社，2008.4。— 2, 19, 653p；21cm

ISBN: 9787305052118 **KK12-C345**

当代汉语词典 / 《当代汉语词典》编委会编。— 北京：中華書局，2009.10。— 63, 1998p；19cm

ISBN: 9787101069969 **KK12-C346**

古文字考釋提要總覽 / 劉志基[ほか]主编。— 上海：上海人民出版社，2008.8。— 3, 23, 22, 999p；27cm。— (文字網“http://www.wenzi.cn/”關聯書系；1)

ISBN: 9787208079823 **KK24-C174**

2007年9月までに出版された金文、甲骨、篆文、簡牘などの古文字約7,000について、字形、出典、解釈などを収録。巻頭に部首索引と筆画索引を付す。

同义词反义词近义词组词造句词典。— 呼和浩特：内蒙古大学出版社，2009。— 83, 935p；16cm

ISBN: 9787811151091 **KK32-C114**

北京俏皮话词典 / 周一民编著。— 增订本。— 北京：商务印书馆，2009.2。— 5, 39, 320p；19cm

ISBN: 9787100058360 **KK42-C14**

臺灣古典文學大事年表：明清篇 / 施懿琳, 廖美玉主编。— 臺北：里仁書局，2008.11。— v, 810, 32p；24cm

ISBN: 9789866923517 **KK62-C121**

杜甫大辞典 / 张忠纲主编。— 济南：山东教育出版社，2009.3。— 2, 12, 2, 72, 952p；図版4枚；27cm

ISBN: 9787532860258 **KK123-C13**

杜甫に関する語句、人名、作品名など7,680余項目を収録。「作品提要」「名句解析」「语词成语」「家世交游」「地名名胜」「版本著作」「研究学者」の7部分からなる。巻末に付録として「杜甫年表」「杜甫研究报刊论文索引(1909-2003)」および筆画索引を付す。

中国现代小说研究概览 / 阎浩岗主编。— 保定：河北大学出版社，2008.1。— 10, 2, 696p；21cm。— (笃学学术丛书)

ISBN: 9787810972192 **KK327-C16**

中国五大名著妙语辞典 / 沙先贵编著。— 武汉：崇文书局，2008.6。— 14, 1008p；21cm

ISBN: 9787540313494 **KK384-C43**

<科学技術>

中国古医籍书目提要 / 王瑞祥主编. — 北京 : 中医古籍出版社, 2009.4. — 2冊 ; 27cm

ISBN: 9787801745927(set) **SC1-C21**

清代までの中国医学書 10,061 件について、書名、著作年、著者、提要、版本、所蔵館などを収録。下巻に拼音順の書名索引など5の索引を付す。

<学術一般・ジャーナリズム・図書館・書誌>

台湾人文出版社 30 家 / 封德屏主编. — 台北 : 文訊雜誌社, 2008.12. — 496p ; 21cm. — (文訊叢刊 ; 30)

ISBN: 9789868392861 **UE57-C19**

国家图书馆出版社图书馆情报学著作提要 : 1979-2009 / 姜红, 宋安莉编撰. — 北京 : 国家图书馆出版社, 2009.8. — 4, 146p ; 26cm

ISBN: 9787501340750 **UL1-C14**

1979 年から 2009 年 6 月までに国家図書館から出版された図書館学および情報学関連著作 594 タイトルについて、書名、作者、出版年月、頁数、定価、提要などを収録。排列は書名の出版年月順。巻末に拼音順の書名索引および著者索引を付す。

中国古籍善本書目索引 / 南京圖書館編纂. — 上海 : 上海古籍出版社, 2009.8. — 2冊 ; 22cm

ISBN: 9787532553037(set) **UP72-C103**

138,471 件の善本を収録する『中国古籍善本書目』の索引。上巻は書名索引、下巻は著者索引を収録。排列はそれぞれ一字目の漢字の四角号碼順。

大連圖書館藏古籍書目 / 張本義主编. — 廣西 : 廣西師範大學出版社, 2009.6. — 24冊 ; 29cm

ISBN: 9787563384631(set) **UP72-C105**

大連図書館収蔵古籍約 26 万冊について、書名、巻数、著者、版本などを収録。「善本」「普通古籍」の2に大別し、排列は四部分類順でその後に「叢部」をおく。15 巻以降に拼音順の書名索引など4の索引を付す。

辞海 / 辞海编辑委员会编纂. — 第六版彩图本. — 上海 : 上海辞书出版社, 2009.9. — 5冊 ; 29cm

ISBN: 9787532628599(set) **UR11-C77**

日本語の部

<政治・法律・行政>

中国組織別人名簿. 2010 年版 = China directory / ラヂオプレス編. — 川崎 : RP プリンティング, 2009.12. — 484, 87p ; 22cm

ISBN: 9784947638373 **A2-J16**

最新中国政府機構 : access to China = The governmental organization of China. — 東京 : 国際マーケティングサービス, 2009.5. — 422p ; 21cm

ISBN: 9784990469207 **AC9-311-J1**

中国経済六法. 2010 年版 / 射手矢好雄編集代表. — 東京 : 日本国際貿易促進協会, 2010.1. — 50, 2902p ; 22cm

CC9-361-J8

<経済・産業>

日中貿易必携. 2010 年版. — 東京 : 日本国際貿易促進協会, 2009.12. — 11, 353p ; 19cm

ISBN: 9784930867575 **DE237-J10**

新中国切手. 2010. — 東京 : 日本郵趣協会 ; 東京 : 郵趣サービス社(発売), 2009.12. — 344p ; 19cm. — (JPS 外国切手カタログ)

ISBN: 9784889637144 **Y88-J1708**

<芸術・言語・文学>

中国書道文化辞典 / 西林昭一著. — 京都 : 柳原出版, 2009.6. — 57,1030,75p ; 27cm

付属資料: CD-ROM1 枚
ISBN: 9784840930185 **YU7-J1819**

<科学技術>

中国研究機関要覧. 2007 年-2008 年版 / 富士グローバルネットワーク調査・編集. — 東京 : 富士グローバルネットワーク, 2008.1. — 479p ; 30cm

ISBN: 9784938309701 **M8-J26**

欧文の部

<経済・産業>

The Chinese business environment : an annotated bibliography / Fuming Jiang, Bruce W. Stening. — Cheltenham, UK. ; Northampton, MA. : Edward Elgar, 2006. — xiv, 429p ; 24cm. — (Advances in Chinese economic studies)

ISBN: 1845429257 (hardcover) **(D1-P17)**

The encyclopedia of the Chinese overseas / general editor, Lynn Pan ; with preface and introduction by Wang Gungwu. — 2nd ed. — Singapore : Editions Didier Millet, 2006. — 399p ; ill. (some col.), col. maps ; 28cm

ISBN: 9789814155908 / 981415590X (pbk) **(DC851-P58)**

<歴史・地理>

Historical dictionary of medieval China / Victor Cunrui Xiong. — Lanham, Md. : Scarecrow Press, 2009. — cxviii, 731p : maps ; 23cm. — (Historical dictionaries of ancient civilizations and historical eras ; 19)

ISBN: 9780810860537 / 0810860538 (alk. paper) **(GE8-P144)**

Biographical dictionary of Chinese women : antiquity through Sui, 1600 B.C.E.-618 C.E. / editors-in-chief, Lily Xiao Hong Lee and A.D. Stefanowska ; assistant editor-in-chief, Sue Wiles ; coordinators, Elizabeth Childs-Johnson ... [et al.]. — Armonk, N.Y. : M.E. Sharpe, 2007. — xxx, 405p ; 24cm. — (University of Hong Kong Libraries publications ; 21)

ISBN: 9780765617507 (cloth : alk. paper) **GE12-B21**

코리아

朝鮮語の部

<政治・法律・行政>

행정학사전 = The public administration dictionary / 이종수 지음. — 전경판. — 서울 : 대영문화사, 2009. 1. — 642p ; 26cm
 文献あり
 索引あり
 ISBN: 9788976442796
 (行政学事典) **A112-K41**

대한민국국회 60 년사 : 1948-2008 / 대한민국국회 [編]. — 서울 : 국회사무처, 2008. 5. — xviii, 1118p, 図版 48 枚 ; 26cm
 (大韓民国国会 60 年史 : 1948-2008) **AK4-241-K29**
 制憲国会から第 17 代国会までの国会 60 年の歴史について、組織や院の構成、議員外交活動などの歴代国会の活動、及び憲法・国会法・国会議員選挙制度・予算案決算審査制度など国会関連制度の変遷を中心にまとめる。巻末に歴代国会別・議案種類別の議案処理統計と歴代の国会議員名簿を付す。

교육훈련계획. — [ソウル] : 교육과학기술연구원. — ; 26cm
 2009 (2009) ~
 (教育訓練計画) **Z41-AK640**

<經濟・産業>

와인사전 = Dictionary of wine = Dictionnaire du vin / 왕도열 지음. — 서울 : 심포지움, 2007. 11. — 50 4p ; 23cm
 ISBN: 9788996021704
 (ワイン辞典) **D2-K30**

<社会・労働>

사회복지학 辭典 = Social welfare concise / 이철수 외 공저. — 서울 : Blue Fish, 2009. 8. — 966p ; 25 cm
 文献あり
 ISBN: 9788963151823
 (社会福祉学辞典) **E2-K13**

<歴史・地理>

신판 1:25,000 지형도 / 국토지리정보원 [編]. — [水原] : 국토지리정보원, [2009]. — 10 冊 ; 54cm
 (新版 1:25,000 地形図) **G71-K54**

신판 1:50,000 지형도 / 국토지리정보원 [編]. — [水原] : 국토지리정보원, [2009]. — 5 冊 ; 54cm
 (新版 1:50,000 地形図) **G71-K55**

삼국시대 연력표 / 안영숙 [ほか] 지음. — 과주 : 한국 학술정보, 2009. 2. — 365p ; 24cm. -- (한국표준연력표 ; 1)
 その他の著者: 이용복, 이용삼, 한보식
 ISBN: 9788953410435
 (三国時代年曆表) **GE9-K13**

고려시대 연력표 / 안영숙 [ほか] 지음. — 과주 : 한국 학술정보, 2009. 2. — 196p ; 24cm. -- (한국표준연력표 ; 2)
 その他の著者: 심경진, 송두중, 한보식, 양홍진
 ISBN: 9788953410459
 (高麗時代年曆表) **GE9-K14**

조선시대 연력표 / 안영숙 [ほか] 지음. — 과주 : 한국 학술정보, 2009. 2. — 211p ; 24cm. -- (한국표준연

력표 ; 3)
 その他の著者: 한보식, 심경진, 송두중
 ISBN: 9788953410497
 (朝鮮時代年曆表) **GE9-K15**

<芸術・言語・文学>

민衆에센스韓日辭典 / 安田吉実, 孫洛範 共編. — 과주 : 민衆書林, 1983. 3. — 2552p ; 23cm
 ISBN: 9788938703156 (특장판)
 (民衆エッセンス韓日辞典) **KJ42-K182**

에센스 民衆 活用玉篇 / 민중서림 편집국 편. — 제 2 판. — 과주 : 민衆書林, 2007. 1. — viii, 1112p ; 18cm
 索引あり
 ISBN: 9788938701466
 (エッセンス民衆活用玉篇) **KJ42-K183**

국제제널 무형유산 = International journal of intangible heritage. — 서울 : 국립민속박물관, 2009-. — ; 30cm
 ISSN: 20929560
 1 권 (2009. 12) ~
 (國際ジャーナル無形遺産) **Z42-AK49**

<科学技術>

한국 고유생물종 도감 = Endemic species of Korea / 환경부 자연보전국 자연자원과 [編]. — 과천 : 환경부 자연보전국 자연자원과, 2005. 9. — 458p ; 38cm
 索引あり
 (韓國固有生物種図鑑) **RA4-K4**
 朝鮮半島固有の生物 2,322 種について、分類学的情報、分布域、生息地、形態、生態特長、写真を掲載。巻末にハングル字母順の韓国名索引、アルファベット順の学名索引を付す。

한국토종작물자원도감 : 우리 땅, 우리 종자 = The encyclopedia of Korean crop land-race / 안완식 지음. — 서울 : 이유, 2009. 4. — 927p ; 31cm
 索引あり
 文献あり
 ISBN: 9788989703891
 (韓國土種作物資源図鑑 : 私たちの土地, 私たちの種子) **RA5-K17**

韓国在来の食糧作物、蔬菜作物、纖維や薬用などの特用作物、花卉作物、在来果樹の各種について、来歴、成分と利用、形態及び生理生態、主要な在来種を解説。巻末に在来種の出産地と品種名、朝鮮稲の品種と栽培地域などを載せる。

독성물질 국가관리사업 연구보고서 = The annual report of Korea national toxicology program. — 서울 : 국립독성과학원. — ; 30 cm
 2008 년 (2009. 8) ~
 (毒性物質国家管理事業研究報告書) **Z43-AK81**

<学術一般・ジャーナリズム・図書館・書誌>

한국의 박물관·미술관 지도 : 그곳에 가면 문화가 보인다 = Museums in Korea / 한국박물관협회 엮음. — 서울 : 민속원, 2008. 9. — 162p ; 22cm
 索引あり
 ISBN: 9788956386522
 (韓國の博物館・美術館地図 : そこへ行けば文化が見える) **UA31-K20**

韓國の全国の博物館および美術館 557 館を地域別に排列し、それぞれについて、地図、開館時間や休館日、入館料、電話番号、URL、アクセス、特長を掲載。巻末にハングル字母順の索引を付す。

日本語の部

<社会・労働>

北朝鮮帰国事業：「壮大な拉致」か「追放」か / 菊池嘉晃著. — 東京：中央公論新社, 2009. 11. — 258p ; 18cm — (中公新書；2029)
文献あり
年表あり
ISBN: 9784121020291 **EG71-J35**

<歴史・地理>

韓国近現代史：1905年から現代まで / 池明観著. — 東京：明石書店, 2010. 1. — 276p ; 20cm — (世界歴史叢書)
索引あり
ISBN: 9784750331256 **GE127-J10**

渤海の歴史と文化 / 東北亜歴史財団編；濱田耕策監訳；赤羽目匡由, 一宮啓祥, 井上直樹, 金出地崇, 川西裕也訳. — 東京：明石書店, 2009. 12. — 445p ; 22cm
年表あり
索引あり
ISBN: 9784750331096 **GE285-J4**

<芸術・言語・文学>

韓国演劇史：伝統と現代 / 徐淵昊著；伊藤好英, 村上祥子共訳. — 東京：朝日出版社, 2009. 11. — 365p ; 22cm
文献あり
索引あり
ISBN: 9784255004976 **KD541-J1**

韓日・日韓漢字語用例辞典 / 山本貫三, 朴賢雨著. — 東京：白帝社, 2009. 12. — 427p ; 21cm
索引あり
ISBN: 9784863980037 **KJ42-J9**

欧文の部

<歴史・地理>

The making of modern Korea / Adrian Buzo. -- 2nd ed. — London, New York : Routledge, c2007. — xi v, 213p. : ill, maps. ; 24cm — (Asia's transformations)
ISBN: 9780415414821 (hardback : alk. paper) **(GE129-P4)**

諸地域

アジア全般

BRICs 自動車産業の実態. 2008 年版 — 名古屋：アイアールシー, 2008. 9. — 717p ; 30cm — (特別企画調査資料) **DL438-J201**

シルクロード美術展カタログ内容総覧 / 松平美和子編. — 東京：芙蓉書房出版, 2009. 12. — 262p ; 27cm
索引あり
ISBN: 9784829504703 **K1-J12**

Vostokovedy Rossii, XX-nachalo XXI veka : biobibliograficheskii slovar : v dvukh knigakh / S.D. Miliband. — Moskva : Vostochnaia literatura, 2008. — 2 v. ; 25cm

ISBN: 9785020363649 (set) / 9785020363656 (kn. 1) / 9785020363687 (kn. 2) **GE12-B24**
ロシア東洋学者事典

北東・東アジア

<モンゴル>

Япон-Монгол, Монгол-Япон улс төр, эдийн засгийн нэр томъёоны толь / Лувсанбалдангийн Энхсайхан. -- Анхны хэвлэл. — Улаанбаатар : ADMON, 2009. — 748p. ; 25cm
別タイトル: 日本語-モンゴル語、モンゴル語-日本語政治・経済用語辞典 **Y722-E7**

日本語・モンゴル語、モンゴル語・日本語法律用語辞典 = Япон-Монгол, Монгол-Япон хууль зүйн нэр томъёоны толь бичиг / Л. Энхсайхан. — Улаанбаатар : ADMON, 2003. — 505p. ; 25cm
ISBN: 9992901829 **Y722-E8**

Sovremnyi mongolsko-russkii tematicheskii slovar / D. Ulgiisaikhan, L.G. Skorodumova. — Moskva : Vostochnaia literatura RAN, 2008. — 360p. ; 23cm
Russian and Mongolian (Cyrillic) / 別タイトル: Orchin ueiin Mongol-Oros sedevchilsen tol / Includes bibliographical references (p. 13).
ISBN: 9785020363618 **(KJ112-P11)**
現代モンゴル語-ロシア語テーマ別用語辞典

東南アジア

<東南アジア全般>

Social atlas of the Lower Mekong Basin / atlas prepared by the MRC Basin Development Plan. — Phnom Penh : Mekong River Commission, 2003. — 154p. : col. ill., col. maps ; 30cm
“March 2003.” / ISSN: 17271800 / Includes bibliographical references. **(DC231-P38)**

東南アジア4カ国のメコン川下流域について、人口、労働力、生活水準、保健、教育等に関する主題図51枚を収録。各地図には概説を付す。データは各国の国勢調査、社会・経済統計による。巻末に付録として統計表を付す。

<インドネシア>

Pengeluaran untuk konsumsi penduduk Indonesia = Expenditure for consumption of Indonesia. — Jakarta : Badan Pusat Statistik. — 29cm. — (Survei Sosial Ekonomi Nasional = National Socio-Economic Survey) 1999 ; 2008 - **Z61-G809**

Konsumsi kalori dan protein penduduk Indonesia dan propinsi = Consumption of calorie and protein of Indonesia and province. — Jakarta : Badan Pusat Statistik. — 29cm. — (Survei Sosial

Ekonomi Nasional = National Socio-Economic Survey)
1999 ; 2008 - Z61-G810

Pengeluaran untuk konsumsi penduduk Indonesia per propinsi = Expenditure for consumption of Indonesia by province. — Jakarta : Badan Pusat Statistik. — 29cm. — (Survei Sosial Ekonomi Nasional = National Socio-Economic Survey)
1999 ; 2008 - Z61-G811

<タイ>

日タイ実用辞典 / 岡滋訓著. — 第2改訂版. — 大阪 / 東京 : ボイス / 星雲社 (発売), 2009.12. — 524, 47p ; 18cm
ISBN: 9784434139086 KL12-J1

<フィリピン>

English-Tagalog, Ilongo dictionary / by Tomas Alvarez Abuyen. — Mandaluyong : National Book Store, 2007. — 255p. : port. ; 23cm
ISBN: 9710868659 Y725-A12
英語-タガログ語-イロンゴ語辞典

Diksyunaryong English-Filipino / Aurora E. Batnag, Gregorio M. Rodillo, Teresita F. Fortunato. — Makati : Bookmark, c2006. — 236p. ; 22cm
ISBN: 9789715695534 Y725-B9
英語-フィリピン語辞典

Binisaya-English, English-Binisaya dictionary / Eduardo A. Makabenta, Eduardo T. Makabenta Jr. — 2nd ed., rev. — Quezon : Adbox Book Distributors and Eduardo A. Makabenta Sr. Foundation, 2004. — xii, 389p. ; 23cm
ISBN: 9719287519 Y725-M10
英語-ビニサヤ語辞典

Bokabularyong traylingwal : Waray-Filipino-English. — Maynila : Komisyon sa Wikang Filipino, 2004. — 286p. ; 23cm
ISBN: 9718705813 Y725-P20
ワライ語-フィリピン語-英語辞典

Diksyunaryo, Samar-Filipino-Ingles. — Maynila : Komisyon sa Wikang Filipino, c2002. — 111p. ; 23cm
Y725-P21
サマル語-フィリピン語-英語辞典

フィリピン関係文献目録 : 戦前・戦中、「戦記もの」
/ 早瀬晋三編. — 東京 : 龍溪書舎, 2009.11. — 461p ; 27cm — (南方軍政関係史料 ; 40)
索引あり
ISBN: 9784844700050 GE3-J7

<ベトナム>

Tư liệu kinh tế-xã hội 64 tỉnh và thành phố = Socio-economic statistical data of 64 provinces and cities / Tổng cục thống kê. — Hà Nội : Nhà xuất bản Thống kê, 2005. — 1038p. ; 27cm
別タイトル: Tư liệu kinh tế-xã hội 64 tỉnh và thành phố : Việt Nam Y741-V257

Từ điển thống kê Việt-Pháp-Anh = Dictionnaire statistique Vietnamien-Français-Anglais = Vietnamese-French-English statistics dictionary / Tổng cục thống kê. — Hà Nội : Nhà xuất bản Thống kê, 2007. — 643p. ; 24cm Y741-V260

Thuong mai Viet Nam. Danh ba xuc tien Thuong mai : Viet nexpor = Vietnam trade directory. — [Ha Noi] : Thuong mai Viet Nam, Trung tam thong tin thuong mai. — 29cm. — (Survei Sosial Ekonomi Nasional = National Socio-Economic Survey)
2007 - Y741-ZS-124

Dieu tra danh gia cac muc tieu tre em va phu nu : Giam sat thuc trang tre em va phu nu = Multiple indicator cluster survey 2006 : monitoring the situation of children and women. — Ha Noi, Vietnam : General Statistics Office, [2006]. — 257, A117p. : ill. (some col.) ; 30cm
In Vietnamese and English. / 別タイトル: Multiple indicator cluster survey 2006 / 別タイトル: At head of title: Viet-Nam / 別タイトル: Monitoring the situation of children and women / 別タイトル: Giam sat thuc trang tre em va phu nu / Also issued online. / Includes bibliographical references. (DT231-V4-P6)

<マレーシア>

マラヤ日本占領期文献目録 : 1941-45年 = Bibliography on the Japanese occupation of Malaya, Singapore and Northern Borneo / マラヤ日本占領期史料フォーラム編. — 東京 : 龍溪書舎, 2007.12. — 319p ; 26cm — (南方軍政関係史料 ; 27)
付・戦前期日本マラヤ関係文献目録
ISBN: 9784844794806 GE3-J1

Sarawak state bibliography II / [compiled by Arpah Adenan ... et al.]. — Kuching, Sarawak : Pustaka Negeri Sarawak, 2005. — 336p. ; 30cm
The publications listed herein are those received during the period of 1 December 2001 to 31 December 2003. ... The bibliography covers materials published in Bahasa Malaysia, English, Chinese and all local ethnic languages such as Iban, Kayan, Kenyah, Bidayuh etc. The materials included electronic resources, printed and non-printed materials and government publications. — P. 1. / Includes directory of publishers and authors. / 別タイトル: Sarawak state bibliography two
ISBN: 9839205196 / 9789839205190 (ISBN-13) (UE1-P2)

西アジア

<西アジア全般>

الأعلام : قاموس تراجم لأشهر الرجال والنساء من العرب والمستعربين والمستشرقين / تأليف خير الدين الزركلي
بيروت : دار العلم للملايين, 2005
8 v. : facsim., ports. ; 30cm
別タイトル: Al-A' lam : biographical dictionary / Bibliography: v. 8, p. 273-[352] Y775-Z22
アラブ人名辞典

日本語ペルシア語辞典 / 黒柳恒男著. — 改訂増補版.
— 東京 : 大学書林, 2010.1. — 1011p ; 22cm
文献あり
ISBN: 9784475001618 (KN72)

The Columbia world dictionary of Islamism /
Olivier Roy and Antoine Sfeir, editors ; English
edition translated, edited, and adapted by John
King. — English ed. — New York : Columbia
University Press, c2007. — ix, 430p. ; 27cm
Includes index. / Translated from the French. / 別
タイトル: World dictionary of Islamism / 別タイト
ル: Dictionary of Islamism
ISBN: 9780231131308 (ISBN-13) / 0231131305
(HR32-P25)

Arabic manuscripts : a vademecum for readers / by
Adam Gacek. — Leiden / Boston : Brill, 2009. —
xviii, 338p. : ill. (some col.) ; 25cm. —
(Handbook of Oriental studies. Section 1, the Near
and Middle East ; v. 98)
Includes bibliographical references.
ISBN: 9789004170360 (UP72-P74)
アラビア語写本研究に関する英語の書誌学用語約 210
語の解説を収録。排列はアルファベット順。巻末に写本
で用いられるアラビア語の略語集を付す。

<アラブ首長国連邦>

Dubai business handbook. — Dubai : Govt. of
Dubai, Dept. of Tourism and Commerce Marketing. —
30cm
2007 - Z61-J554

<イラン>

فرهنگ بزرگ سخن / به سرپرستی حسن انوری
چاپ 3
تهران : انتشارات سخن, 1386 [2007]
8 v. (111, 8592p.) : ill. ; 22cm
別タイトル: Sokhan comprehensive dictionary,
Persian to Persian / Includes bibliographical
references (v. 1 . p. 53-[93]).
ISBN: 9646961983 (set) / 9646961908 (1 جلد) /
9646961916 (2 جلد) / 9646961924 (3 جلد) / 9646961932
(4 جلد) / 9646961940 (5 جلد) / 9646961959 (6 جلد) /
9646961967 (7 جلد) / 9646961975 (8 جلد) Y771-A134
ペルシア語大辞典

فرهنگ فشرده سخن / به سرپرستی حسن انوری
چاپ 2
تهران : انتشارات سخن, 1385 [2006]
2 v. (19, 2704 p.) : ill. ; 22cm
Includes bibliographical references (v. 2, p. 2681
-2704).
ISBN: 9643720535 (set) / 9643720519 (1 جلد) /
9643720527 (2 جلد) Y771-A135
ペルシア語コンパクト辞典

فرهنگ معاصر بزرگ انگلیسی-فارسی / سلیمان حبیب
چاپ جدید, چاپ 2
تهران : فرهنگ معاصر, 1380 [2001]
12, 1087, xi p. ; 27cm
別タイトル: Farhang moaser : larger English-
Persian dictionary

ISBN: 9645545498 Y771-H67
現代英語-ペルシア語大辞典

**فهرستها : فهرست مقالات, اسناد نوشتاری, تاریخ شفاهی, کتابشناسی,
گزارشات, نمایی اشخاص به انضمام فهرست تصویر سی شماره فصلنامه تاریخ
معاصر ایران / تهیه و تنظیم زهره کریمان**
تهران : مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر ایران, 1384 [2005]
387p. ; 25cm

ISBN: 9646357709 Y771-K85
雑誌「イラン現代史」記事索引

اسنادی از مشاهیر ادب معاصر ایران / گردآوری و پژوهش علی میر انصاری
تهران : انتشارات سازمان اسناد ملی ایران, 1376-1382 [2004-1997]
5 v. : facsim., ports. ; 25cm
別タイトル: Records of Iran's contemporary
literary notables / Includes bibliographical
references and indexes.
ISBN: 9646189156 (set) / 9646189113 (1 دفتر) /
9646189121 (2 دفتر) / 964618913X (3 دفتر) / 9646189148
(4 دفتر) / 9646189709 (5 دفتر) Y771-M147
現代イラン文学作家事典

فرهنگ اصطلاحات فلسفه و کلام اسلامی : فارسی-انگلیسی, انگلیسی-فارسی /
تهیه کنندگان, گروهی از پژوهشگران ; ویراستار, سید محمود موسوی ; با مقدمه
و اصلاحات, سید حسین نصر
تهران : دفتر پژوهش و نشر سپهروردی, 1386 [2008]
327, 269p. ; 25cm
(مجموعه فرهنگهای اصطلاحات علوم و معارف اسلامی ; 2)
別タイトル: A glossary of Islamic philosophy and
theology : Persian-English, English-Persian /
Includes bibliographical references (p. [321]-[327]).
ISBN: 9789646980648 Y771-M151
イスラム哲学・神学用語辞典

فرهنگ فارسی علمیه / ابو الحسن نجفی
چاپ 2
تهران : انتشارات نیلوفر, 1387 [2008]
28, 1523p. ; 25cm
Includes bibliographical references (p. 1519-1523).
ISBN: 9644481178 Y771-N63
ペルシア語辞典

اطلس گیتاشناسی استانهای ایران / طرح, تهیه, لیتوگرافی رایانه‌ای و چاپ از
مؤسسه جغرافیایی و کارتوگرافی گیتاشناسی
تهران : مؤسسه جغرافیایی و کارتوگرافی گیتاشناسی, 1383 [2004]
200p. : col. ill., maps ; 29cm
(مؤسسه جغرافیایی و کارتوگرافی گیتاشناسی ; 395)
別タイトル: Atlas-e-Gitashenasi-ye-Ostanha-ye-Iran
ISBN: 9643421651 Y771-S193
イラン県地区帳

<トルコ>

Ötüken Türkçe sözlük : Orhun yazıtlarından
günümüze Türkiye Türkçesinin söz varlığı / Yaşar
Çağbayır. — İstanbul : Ötüken , 2007. — 5 v.
(5739 p.) ; 24cm. — (Yayın ; nu. 683 . Kültür
serisi ; 336)
Includes bibliographical references (p. [31]-71 of
v. 1) and index.
ISBN: 9789754376234 (set) / 9789754376241 (1) /
9789754376258 (2) / 9789754376265 (3) / 9789754376
272 (4) / 9789754376289 (5) Y782-C40
トルコ語辞典

Adım adım Türkiye : yol atlası, rehber = Turkey : atlas, guide = Türkiye : Atlas, Reiseführer. — İstanbul : Mepmedya Yayınları, 2009. — lii, 336p. : col. ill., col. maps ; 28cm
Includes indexes.
ISBN: 9789759137311 **Y782-M64**
トルコ道路地図帳

Alfabetik Osmanlı tarihi ansiklopedisi / Tolga Uslubaş, Yılmaz Keskin. — İstanbul : Karma Kitaplar, 2007. — 616p. : ill. ; 25cm
Includes bibliographical references (p. 615-616).
ISBN: 9789944321501 **Y782-U41**
オスマン帝国史事典

中央アジア

<中央アジア全般>

فرهنگ سغدی : سغدی-فارسی-انگلیسی / بدرالزمان قریب
چاپ 2

تهران : فرهنگن, [2004] 1383

xlii, 517, 57, 32p. ; 30cm

別タイトル: Sogdian dictionary : Sogdian - Persian - English / Includes bibliographical references (p. xxxviii-xlii) and index.

ISBN: 9645558069 **Y771-Q12**
ソグド語辞典

Russko-darginskii slovar = Urus mezla-dargan mezla slovar : 47 000 slov i frazeologicheskikh vyrazhenii / KH. A. IUsupov. — Makhachkala : Izd-vo "Iupiter", 2005. — 519p. ; 30cm
At head of title: Dagestanskii gosudarstvennyi universitet. Kafedra dagestanskikh iazykov. / 別タイトル: Urus mezla-dargan mezla slovar
ISBN: 5789500218 / 9785789500217 (ISBN-13)
(KL216-P5)

ロシア語-ダルギン語辞典

レファレンスツール紹介⑱台湾の図書館が所蔵する 1945 年以前刊行の日本語資料

戦前の台湾、朝鮮や旧満洲などで発行された日本語資料は、アジア経済研究所デジタルアーカイブス「近現代アジアのなかの日本」(http://opac.ide.go.jp/asia_archive/index.html)としてまとめられているように、日本国内の所蔵機関での整理公開が進み、所蔵目録の検索や全文画像の閲覧が容易になっています。同様に台湾でも、大量に保存する当時の日本語資料のデジタル化が急速に進んでいます。以下では、台湾で所蔵する 1945 年以前刊行の日本語資料を調べるための所蔵目録や全文画像データベースについて、台湾の主要な所蔵機関を中心にご紹介します。

<>内は当館請求記号です。すべてのインターネットサイトの最終接続日は 2010 年 6 月 3 日です。

○総合目録

まず、台湾各地の図書館における所蔵をまとめて調べるための総合目録をご紹介します。

「全国圖書書目资讯网」(<http://nbinet2.ncl.edu.tw/>)

戦前期日本語資料に特化したものではありませんが、国立図書館や大学図書館を中心とする台湾全土の 76 の図書館の所蔵目録をまとめて検索できます。ただし、中央研究院や台南市立図書館などのように、この目録収録対象外の図書館にも、戦前期の日本語資料を多数所蔵しているところがあります。

「日文書籍臺灣文獻聯合目録」(<http://192.192.13.206/cgi-bin/gs/wgsweb.cgi?o=dccw>)

国立中央図書館臺灣分館、中央研究院の各研究所図書館を含む 20 以上の機関が所蔵する 1949 年以前に刊行された日本語資料約 44,000 件を収録しています。「臺灣文獻」とあるように、主題が台湾に関係のある資料を対象としています。

○主要な所蔵機関

1. 国立中央図書館臺灣分館 (<http://www.ntl.edu.tw/>)

台湾で最も主要な日本語資料の所蔵機関の一つで、約 16 万冊の戦前期日本語資料を所蔵しています。1914 年創立の台湾総督府図書館を前身とし、終戦後に台北帝国大学の日本人教員の日本語蔵書約 4 万冊を購入しました。現在、台湾関係以外の資料を中心とする一部の資料を中央研究院に寄託しています。

同館の所蔵目録「書目資料庫」(<http://cis.ntl.edu.tw/F?RN=582075960>)により戦前期日本語資料約 5 万件を検索できます。冊子体目録では『日文書籍目録』(国立中央図書館臺灣分館 1984) <UP115-C5>が台北帝大の

日本人教員の旧蔵書を主とする日本語資料約 1 万件を、『館蔵南洋資料目録：原南方資料館日文圖書』(国立中央図書館臺灣分館 1994) <GE3-C5>が戦前期設立の「南方資料館」旧蔵の日本語資料 6,338 件をそれぞれ収録しています。この両目録に収録された日本語資料は現在多くが中央研究院臺灣史研究所に寄託されています。

また、同館は所蔵する戦前期日本語資料の大規模なデジタル化を行い、以下のデータベースとして公開しています。同館へ来館して登録すれば、以後来館せずに全文画像を閲覧できます。「日治時期圖書全文影像系統」(<http://stfb.ntl.edu.tw/cgi-bin/g32/g3web.cgi/>)は図書、年鑑類約 17,000 件を収録しています。登録しなくても目次情報までは閲覧できます。「日治時期期刊全文影像系統」(<http://stfj.ntl.edu.tw/cgi-bin/g32/g3web.cgi/>)は 370 種の雑誌を収録しています。雑誌記事単位での検索が可能で、記事件数は約 28 万件です。そのほか地図約 750 件を収録しています。

2. 臺灣大學圖書館 (<http://www.lib.ntu.edu.tw/>)

国立臺灣大學は 1928 年創立の台北帝国大学を前身とし、台湾や東南アジア関係の研究、調査報告や台湾総督府の出版物を中心とする豊富な日本語資料のコレクションを図書館に所蔵しています。

同館の所蔵目録「国立臺灣大學圖書館館蔵目録(TULIPS)」(http://tulips.ntu.edu.tw/search*cht)では、戦前期の日本語資料約 55,000 件を検索できます。冊子体目録には『臺灣大學圖書館蔵珍本東亞文獻目録・日文臺灣資料篇』(国立臺灣大學出版中心 2005) <GE1-C2>があり、同館および各資料室に所蔵する 1945 年以前刊行の台湾に関する日本語資料(図書 6,531 種、雑誌 219 種、新聞 23 種)を収録しています。

同館による「深化臺灣研究核心文獻典藏數位化計畫」(<http://dtrap.lib.ntu.edu.tw/>)では、台湾をフィールドとした人類学者伊能嘉矩(1867-1925)の手稿などの全文画像を公開しています。また、臺灣大學法律學院による「臺灣日治時期統計資料庫」(<http://tcsd.lib.ntu.edu.tw/>)は、同館および国立中央図書館臺灣分館所蔵の統計資料 101 種 684 冊の全文画像を公開しています。収録記事単位での検索が可能で、キーワード検索のほか、主題別、年代別などの絞りこみ検索もできます。

3. 中央研究院圖書館 (<http://aslib.sinica.edu.tw/>)

1928 年の創立以来、中華民國最高の学術研究機関である中央研究院の各研究所図書館には、国立中央図書館臺灣分館の寄託資料をはじめとする戦前期日本語資料を所蔵しています。

同院の所蔵目録「**中研院圖書館館藏目録**」(http://1as.sinica.edu.tw:1085/*cht)では、約65,000件の戦前期の日本語資料を検索できます。

また、中央研究院臺灣史研究所の「**臺灣歴史檔案資源網**」(<http://ithda.ith.sinica.edu.tw/>)で公開する「**日治時期臺灣研究古籍資料庫查詢系統**」は、台湾総督府図書館の旧蔵書を中心とする戦前期日本語資料(図書約2,400件、雑誌84件)を収録しています。登録することで全文を閲覧できます。

4. 國史館臺灣文獻館 (<http://www.th.gov.tw/>)

臺灣省文獻委員會を前身とする同館は、総督府文書や台湾拓殖会社などの関連資料を所蔵しています。総督府公文類纂については『台湾総督府文書目録』(ゆまに書房1993-) <A111-E91ほか>が刊行されています。そのほか、多数の日本語資料を「**日文圖書室**」に所蔵しています。同館の所蔵目録「**圖書線上查詢系統**」(<http://163.29.208.35/webpac/>)により、約5,700件の戦前期日本語資料を検索できます。

同館が所蔵するコレクションのうち「**日治時期與光復初期檔案整合查詢系統**」(<http://dbln.sinica.edu.tw/textdb/twhistBrowse/index.php>)で「臺灣總督府檔案」「臺灣總督府專賣局檔案」などを検索できます。後者については全文画像も閲覧できます。また、台湾総督府の官報「**臺灣總督府府報**」もデジタル化されていて全文を閲覧できます。

5. 國立臺中圖書館 (<http://www.ntl.gov.tw/>)

1923年創立の台中州立図書館を前身とする国立図書館です。国立中央圖書館臺灣分館や臺灣大學圖書館に次ぐ規模の約23,000冊の戦前期日本語資料を所蔵しています。「**日文舊籍館藏目録**」(<http://www.ntl.gov.tw/Public/Digitize/2007911103387055.pdf>)に約17,000件の戦前期日本語資料を収録しています。

同館作成のデータベース「**日文舊籍數位典藏資料庫檢索系統**」(<http://jdlib.ntl.gov.tw/>)は、同館および國立臺北教育大學所蔵の戦前期日本語資料2,624件について、全文画像を閲覧できます。

6. 台南市立圖書館 (<http://www.tnml.tn.edu.tw/>)

1919年に台湾第2の公共図書館として創設された同館では、1945年までの間に約17,800冊の日本語資料を収集しています。「**日文舊籍館藏清單**」(http://www.tnml.tn.edu.tw/book_search_3.htm)に約13,500件の戦前期日本語資料を収録しています。

そのうちの2,194件は、國家圖書館による台湾関係のデータベースを集めた「**臺灣記憶**」(<http://memory.ncl.edu.tw/>)に「**台南市立圖書館館藏日文舊籍**」として収録しています。目次情報を閲覧できますが、全文画像

は館内でのみ閲覧できます。なお「臺灣記憶」にはほかに國家圖書館所蔵の602件を収録した「**館藏日治時期出版圖書目録**」もあります。

7. 國立臺北教育大學圖書館 (<http://www.lib.ntue.edu.tw/>)

1896年に芝山巖學堂として創設された同大学は、臺灣總督府國語學校、國立臺北師範學院などの名称を経て現在に至ります。所蔵する戦前期日本語資料は約15,000冊で、教科書コレクションが特色です。

同館の所蔵目録「**館藏目錄查詢**」(<http://aleph18.lib.ntue.edu.tw/>)により戦前期日本語資料を検索できます。中田敏夫「国立台北師範學院蔵戦前国語(日本語)教育關係文献目録」(『国語国文学報』56 1998年 pp. 72-64) (<http://repository.aichi-edu.ac.jp/dspace/bitstream/10424/714/1/kokugokokubun567264.pdf>)、同「国立台北師範學院蔵日文圖書の歴史 附同學院蔵戦前台湾關係文献目録」(『国語国文学報』57 1999年 pp. 88-68) (<http://repository.aichi-edu.ac.jp/dspace/bitstream/10424/715/1/kokugokokubun578868.pdf>)にも目録を掲載しています。

また、同館蔵書のうち約300件は國立臺中圖書館の「**日文舊籍數位典藏資料庫檢索系統**」(<http://jdlib.ntl.gov.tw/>)で全文画像を閲覧できます。

○その他の全文画像データベース

台湾の仏教研究機関である**法鼓佛教學院** (<http://www.ddbc.edu.tw/zh/>)は、充実した仏教関係のデータベースを構築しています。そのうち「**日據時期臺灣佛教資料**」(<http://buddhistinformatics.ddbc.edu.tw/taiwanbuddhism/tb/>)では、以下の仏教関係の戦前期日本語資料の全文画像を閲覧できます。

「**南瀛佛教會會報**」(http://buddhistinformatics.ddbc.edu.tw/taiwanbuddhism/tb/ny_new.html)では、植民地期台湾の主要な仏教団体の機関誌『南瀛佛教會會報』(のち『臺灣佛教』と改題)のほぼ全号を収録しています。「**台中佛教會館・圓光佛學院館藏**」(<http://buddhistinformatics.ddbc.edu.tw/taiwanbuddhism/tb/collections.html>)では、両館所蔵の戦前期日本語資料(図書約150種、雑誌約100種)を収録しています。

このほかにも、台湾各地の大学や研究機関で日本語資料のデジタル化が進められています。それらの成果は「**數位典藏與數位學習成果入口網**」(<http://digitalarchives.tw/>)から検索することができます。

(湯野基生)

アジア情報室通報 (季刊) 第8巻第2号 2010年6月

編集	国立国会図書館関西館アジア情報課	〒619-0287 京都府相楽郡精華町精華台 8-1-3 TEL 0774 (98) 1390 FAX 0774 (94) 9115 http://rnavi.ndl.go.jp/asia/
発行	国立国会図書館	〒100-8924 東京都千代田区永田町 1-10-1 TEL 03 (3581) 2331 (代表)
印刷	関西美術印刷株式会社	〒630-8325 奈良県奈良市西木辻町 153-1 TEL 0742 (62) 3000 (代表)